

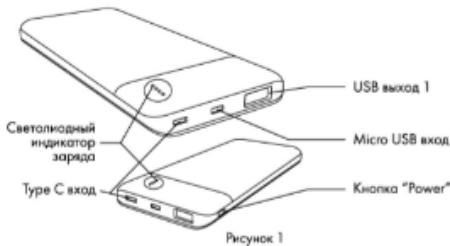
АККУМУЛЯТОР ВНЕШНИЙ УНИВЕРСАЛЬНЫЙ SONNEN K701PD

Уважаемый покупатель, благодарим Вас за выбор продукции SONNEN®!

1. Описание:

Аккумулятор внешний универсальный SONNEN K701PD предназначен для зарядки электронных устройств (смартфонов, планшетных компьютеров, электронных книг, игровых консолей, GPS-навигаторов, MP3-плееров и т.д.) через USB интерфейс при отсутствии доступа к электрической сети.

Внешний вид:



Комплектация:

1. Аккумулятор внешний универсальный SONNEN K701PD емкостью 10000 мАч.
2. Универсальный USB кабель с переходниками: micro USB, Lightning, Type C.
3. Руководство пользователя.

Особенности :

- Один USB выход на 3А
- Высокий ресурс – более 500 циклов заряда-разряда.
- 4 светодиодных уровня заряда.
- Интеллектуальная система защиты от короткого замыкания, перегрузки по току, перезаряда и глубокого разряда.

2. Технические характеристики:

Емкость аккумулятора	10000 mAh
Выходной интерфейс	USB
Количество выходов	2
Выходное напряжение	5V
Выходной ток	3A
Входной интерфейс	micro USB, type C
Входное напряжение	5V
Входной ток	3A
Количество циклов заряда-разряда	более 500
Материал корпуса	АБС пластик
Тип аккумулятора	литий-полимерный
Размеры (ВхШхГ)	200x110x25 мм
Вес	258 г

5. Возможные неполадки и способы их устранения.

Неполадка	Причина	Способ устранения
При подключении аккумулятора к зарядяемому устройству ничего не происходит.	Аккумулятор долгое время не использовался, и уровень заряда слишком мал для начала работы. Аккумулятор перешел в защитный режим после перезаряда.	Зарядите аккумулятор.
Аккумулятор не заряжается сам или не заряжает подключенное устройство, но светодиодные индикаторы горят. Иногда заряжает подключенное устройство, иногда нет.	USB интерфейс поврежден или плохой контакт.	Проверьте контакт. Используйте другой USB кабель. Если проблема остается, обратитесь в сервисный центр *.
Аккумулятор не заряжается совсем.	Батарея аккумулятора или электронная плата повреждена.	Обратитесь в сервисный центр *.
Низкий уровень заряда аккумулятора.	Аккумулятор не заряжен полностью после продолжительного использования.	Зарядите аккумулятор полностью.
Невозможна зарядка подключенного устройства.	Зарядный кабель поврежден или устройство не совместимо с аккумулятором.	Замените зарядный кабель.
Аккумулятор быстро разряжается при одновременной зарядке нескольких устройств.	При одновременной зарядке нескольких устройств выходной ток аккумулятора возрастает. Это нормальное явление.	Своевременно заряжайте аккумулятор после использования.

Символ с перечеркнутым контейнером для мусора указывает на то, что аккумулятор нельзя утилизировать вместе с обычными отходами. Пожалуйста, для экологически безвредной утилизации этого прибора, отвезите его на официально аккредитованный пункт сбора вторсырья!

Гарантийный срок – 12 месяцев с даты продажи.



*Список авторизованных сервисных центров на сайте www.sonnen.me

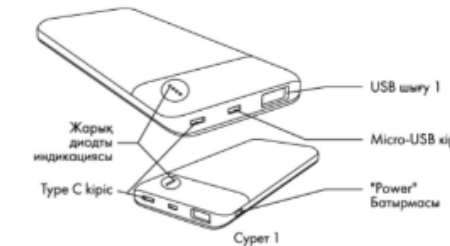
БАТАРЕЯ СЫРТҚЫ ӘМБЕБАП SONNEN K701PD

Құрметті сатып алушы, SONNEN өнімдерін таңдағаныңыз үшін рақмет!

1. Сипаттамасы

Сыртқы әмбебап SONNEN K701PD аккумуляторы электрондық құрылғыларды (смартфондар, планшеттік компьютерлер, электрондық кітаптар, ойын консольдері, GPS-навигаторлар, MP3-плеерлер және т.б.) USB интерфейсі арқылы электр желілеріне қол жеткізсіз зарядтауға арналған.

Сыртқы түрі:



Жиңғауы:

1. Батарея сыртқы әмбебап SONNEN K701PD сыйымдылығы 10000 мАч.
2. Адаптері бар әмбебап USB кабелі: micro USB, Lightning, Type C.
3. Пайдаланушы нұсқаулығы.

Ерекшеліктері:

- 3А өкі USB шығу.
- Жоғары ресурс-500-ден астам зарядталған цикл.
- 4 жарықдиодты заряд деңгейі.
- Зияткерлік қысқа тұйықталу, шамадан тыс тоқ, қайта зарядтау және терең заряд қорғау жүйесі.

2. Технические характеристики:

Батарея сыйымдылығы	10000 mAh
Шығыс интерфейсі	USB
Шығу саны	2
Шығу көрсетуі	5V
Шығу тоғы	3A
Кіріс интерфейсі	micro USB, type C
Кіріс көрсетуі	5V
Кіріс тоғы	3A
Заряд-разряд циклдерінің саны	500-ден астам
Корпус материалы	АБС пластик
Батарея түрі	литий-полимерлі
Өлшемдері (ВхШхГ)	200x110x25 мм
Салмағы	258 г

5. Мүмкін болатын ақаулар және оларды жою әдістері

Ақауларды	Сәбелі	Жаю әдісі
Батареяны зарядталған құрылғы қосқан кезде ештеңе болмайды.	Батарея ұзақ уақыт бойы пайдаланылмаған және заряд деңгейі жұмысты бастау үшін тым аз. Батарея қайта зарядталғаннан кейін қараңыз режиміне өті.	Батареяны зарядтау.
Батарея өзін зарядталмайды немесе қосылған құрылғыны зарядтамайды, бірақ жарықдиодты шамдар жаңады. Кейде қосылған құрылғыны зарядтайды, кейде жоқ.	USB интерфейсі зақымдалған немесе нашар байланыс.	Контактын тексеріңіз. Басқа USB кабелін пайдаланыңыз. Егер мәселе шешілмесе, қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз *.
Батарея мүлдем зарядталмайды. Батареяның төмен деңгейі.	Батарея батареясы немесе батарея бүтіннен. Жаластырылған кейін батарея толық зарядталмайды-циклді пайдалану.	Қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз *.
Қосылған құрылғымен зарядтау мүмкін емес.	Зарядтау кабелі зақымдалған немесе құрылғы үйлесімсіз емес батареямен.	Зарядтау кабелін ауыстырыңыз.
Батарея бір уақытта тез зарядталады бірнеше құрылғыларды зарядтау.	Бірнеше құрылғыларды бір уақытта зарядтау кезінде шығу батарея тоғы өседі. Бұл қалыпты жағдай.	Батареяны уақыт-ақ зарядтаңыз пайдалану.

Сымалы тасталған қоқысқа арналған контейнері бар нышан аккумуляторды қалыпты қалдықтармен бірге қалғанда жаратуға болмайтынын көрсетеді. Өтініш, бұл аспапты экологиялық заңсыз түрде қалғанда жарату үшін оны қайтапала шикізат жинаудың ресми аккредиттелген пунктіне апарыңыз!

Кепілдік мерзімі – сатылған күннен бастап 12 ай.

*Авторландырылған сервистік орталықтар тізімі www.sonnen.me сайтында.

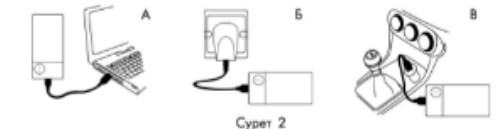
3. Пайдалану

3.1 Батареяны зарядтау

Жұмысты бастамас бұрын батареяны зарядтау керек. Зарядтау деңгейі 1-кестеге сәйкес жарықдиодты индикаторымен көрсетіледі. Кесте 1

Заряд деңгейі	1 индикатор жапыл түр	2 индикатор жапыл түр	3 индикатор жапыл түр	4 индикатор жапыл түр
0 – 25%	25 – 50%	50 – 75%	75 – 100%	

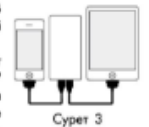
Зарядтау компьютердің USB портынан (2 А сурет), 220В желісінен (26 сурет) немесе автомобильдің бортық желісінен, тиісінше желілік адаптер немесе автомобиль Зарядтау құрылғысы баған жағдайда, төменгі шөгудің ұясы арқылы (28 сурет) жүзеге асырылуы мүмкін. Зарядтау үшін әмбебап USB кабелін және батареямен қамтамасыз етілген microUSB адаптерін пайдаланыңыз.



MicroUSB кабель қосқышын microUSB батарея қосқышына қосыңыз, содан кейін USB кабель қосқышын қуат көзіне қосыңыз. Егер батарея дұрыс қосылған болса, жарықдиодты шамдар жаңады және зарядтау автоматты түрде басталады. Зарядтау аяқталғаннан кейін, барлық 4 индикатор үздіксіз жанған кезде, батареяны қуат көзінен ажыратыңыз. Бірнеше секундтан кейін барлық индикаторлар сөніп, батарея автоматты түрде өшеді.

3.2 Электрондық құрылғыны батареядан зарядтау

Зарядталыпты батареяның USB қосқышына шатты USB құрылғы кабелін (3-сурет) немесе micro USB кабелін тиісті адаптер арқылы қосу арқылы. Құрылғыны зарядтауды бастау үшін "Power" түймесін 1 рет басыңыз. Құрылғыны зарядтау аяқталғаннан кейін "Power" түймесін 1 рет басыңыз немесе құрылғыны батареядан ажыратыңыз. Құрылғыны батареядан ажыратқан кезде барлық Жарық көрсеткіштері сөніп, батарея 25 секундтан кейін автоматты түрде өшеді.



4. Сақтық шаралары

- Батареяны ошапыңа немесе балқаштемеңіз. Егер ақаулық болса, сервистік орталығына хабарласыңыз*.
- Механикалық әсерге ұшырамаңыз.
- Ылғалдан аулақ болыңыз және суға салмаңыз.
- Жылуға немесе күн сәулесіне, тікелей тұсына жап бермеңіз.
- Құрметтейік бағалау.
- Оттан сақтануыңдар.
- Батареяны зарядтау үшін жоғары сапалы желілік адаптерлер мен автомобиль зарядтағыштарын пайдаланыңыз.
- Батареяның ісінуі немесе басқа ерекше әсерлер байқалса, оны дереу тоқтатыңыз.